

www.revistacontactototal.com

Nº. 122 | SEPTIEMBRE 9 A 22 DE 2021

Publicación Quincenal Gratuita



Fotografía: Telemundo/NBC Universal



Una de las elegidas
MAITE PERRONI
En los premios Billboard



¡Para decidir su futuro!
MARIA LUZ ORTÍZ
Se hizo nueva ciudadana

Fotografía: Make a Wish



SEGURO DE AUTO PARA JÓVENES
¡Que no sea un dolor de cabeza!

CONTACTO
total

"LA REVISTA QUE HABLA"



Estamos de celebración
¡CUMPLIMOS 5 AÑOS!
¡La revista que habla!



DANIEL A. RODRIGUEZ
LAW OFFICES

DESPACHO LEGAL DE INMIGRANTES, PARA INMIGRANTES.

Daniel A. Rodríguez fue el primer abogado indocumentado en el Estado de Arizona. Nosotros sabemos qué es ser inmigrantes y cómo defender a nuestra comunidad. Experiencia, pasión y confianza.

**CASOS DE INMIGRACIÓN
CITAS GRATIS,
SIEMPRE CON EL ABOGADO**

- ***Peticiones de Familia**
 - Matrimonio/ Visa de Prometido (a)/ Padres/Hijos/ Hermanos
- ***Perdones (I601 y 601A)**
- ***Defensa Contra Deportación**
 - Fianzas en Eloy y Florence
 - Cancelación de remoción/deportación
- ***Peticiones Especiales**
 - Visa U (victimas de crímenes)/VAWA/y Mas!
- ***Residencia y Renovación de Residencia Ciudadanía**
- ***Permisos de Trabajo**

Law Offices of Daniel A. Rodriguez

Tel: 623-404-2544

1601 North 7th Street, Ste. 350

Phoenix, AZ 85006

**Ahora sí...
¡A comprar carro!**

FESTIVAL DE ESPECIALES

* PARA MÁS DETALLES VISITE EL CONCESIONARIO Y PREGUNTE POR ENRIQUE MORENO



RAV 4 2021



SIENNA 2021



avondale TOYOTA

10005 West Papago Freeway Avondale

AZ 85323

ES UN LUJO TENER A ENRIQUE MORENO COMO ASESOR AUTOMOTRIZ

¡No olvide preguntar por nuestras camionetas!



Tundra



Tacoma

602-348-5050

Enrique Moreno

Conmigo siempre tendrán

BUENOS PRECIOS Y BAJOS INTERESES

¡LOS TAPABOCAS EN LAS ESCUELAS DEBEN SER OBLIGATORIOS!

¡No es muy difícil entenderlo! Hasta un pequeño niño sabe que es lo correcto. Como ocurrió hace unos días en una escuela elemental de la ciudad de Gilbert (AZ) donde varios estudiantes de sexto grado después de darse cuenta que dos compañeros habían dado positivo al coronavirus, fueron a la enfermería a pedir un tapabocas.

Nadie les dijo nada. Lo hicieron por iniciativa propia. Más allá de que sus padres o profesores lo insinuaran, ellos sabían que era lo que debían hacer para protegerse de la nueva ola de contagios que ya golpea muy fuerte en las escuelas de los Estados Unidos.

Y es que los centros educativos se han convertido en el mayor foco de propagación del mortal virus que ha puesto en jaque a la sociedad. En solo el estado de Florida han muerto 54 maestros por este motivo. Y qué decir de los alumnos afectados y los padres o abuelos que han sido infectados por sus hijos y nietos.

Tal vez nunca sepamos a ciencia cierta cuántos serán pero para cuantificar la gravedad de la situación basta con ver los números de contagiados, las personas muertas y los hospitales llenos de enfermos que deja este nuevo ataque del coronavirus.

¡Los tapabocas en las escuelas deben ser obligatorios! ¿Y entonces por qué no es una decisión tomada? La respuesta es muy sencilla. A esto se le ha metido mucha política. Sí, mientras el gobierno del presidente Biden busca que más gente se vacune y vuelva a usar el protector facial, estados gobernados por republicanos hacen todo lo contrario.



Fotografía: Shutterstock

Muy poco les importa la vida de su gente y de sus electores. Ellos quieren seguir sacando ventaja electoral así se muera el que se muera. Eso está claro, lo que menos importa es la vida humana. ¡Qué vergüenza!

El doctor Anthony Fauci, la máxima autoridad del país en el tema de enfermedades contagiosas dijo hace unos días "Tenemos que hacer que se use la mascarilla en el sistema escolar, además de rodear a los niños con personas vacunadas".

¡Así de sencillo! Por esto vale la pena preguntarse: cuántos estudiantes y maestros tienen que morir para que "los miserables gobernantes" tomen una decisión de pleno sentido común. Ellos nos han puesto en la etapa de "sálvese quien pueda"

La vida humana siempre será más importante que ganar unas elecciones.

CONTACTO TOTAL "LA REVISTA QUE HABLA" ES UNA PUBLICACIÓN QUINCENAL GRATUITA PRODUCIDA POR MEDIOS HISPANOS LLC.
 Directora general: DIANA GUALDRÓN. Editor General: GABRIEL VILLALOBOS. Directora Creativa: DORA INÉS VILLALOBOS A. Diseñador Gráfico: CARLOS AGUILAR. Diseño: IN HOUSE MH. Web Master: DIVA PRODUCTIONS. Departamento Comercial: ZULMA LINZUAIN Fotografía: Angel Mena Photography Colaboradores en esta edición: LOURDES LERMA, JOHN HERRERA, FRANCISCO JAUREGUI Producción General: SANDRA CARMONA. Distribución: RED DE DISTRIBUCIÓN MEDIOS HISPANOS, MANUEL GIL E HILARIO ISLAS Community Manager: NICOLAS GUTIÉRREZ

PARA ANUNCIARSE AQUI COMUNIQUESE AL TELÉFONO 602 751 2106

CONTACTO TOTAL: E-MAIL: contacto@revistacontactototal.com. TELÉFONO: 602 751 2106 www.revistacontactototal.com

El contenido de los artículos, avisos y ofertas publicitarias son responsabilidad exclusiva de sus autores, en tal sentido CONTACTO TOTAL no se responsabiliza por el contenido de los mismos. ESTÁ PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN TOTAL O PARCIAL DE LOS ARTÍCULOS, ANUNCIOS, FOTOGRAFÍAS Y MATERIAL PUBLICITARIO SIN PREVIA AUTORIZACIÓN DE MEDIOS HISPANOS LLC.

En esta edición

Busque este ícono en los artículos y escuche los audios en nuestra web: www.revistacontactototal.com

ESCUCHAR

SÍ SE PUEDE	6
María Luz Ortíz Castro. Nueva ciudadana de los Estados Unidos	
PANORAMA LOCAL	8
Es tiempo de adoptar... pero de adoptar una carretera de Arizona	
ANIVERSARIO	12
5 AÑOS ¡Estamos de aniversario!	
PANTALLA CHICA	14
Lo que viene en el mundo de la televisión	
CORONAVIRUS	18
Importantes datos a tener en cuenta	
BUENA VIDA	20
El salsero mayor Carlos Rivas, recomienda 5 ejercicios para estar en forma	
VIDA SEGURA	24
Seguro de vehículo para menores	
PANTALLA GRANDE	28
Lo que viene en el mundo del cine	
ACTUALIDAD LOCAL	30
La comunidad peruana en Arizona: Características y necesidades	
ENTÉRATE	32
STREAMING	36
Las novedades que veremos en Septiembre	
¡PARE OREJA Y APUNTE!	40
A CHAMBEAR	42



¿Ansiedad, diabetes, depresión, artritis, insomnio, epilepsia, lupus, cáncer, autismo, esquizofrenia, drogadicción, menopausia, adicciones o falta de potencia sexual?



(602)750-2552

Eternal Arizona | Suplementos naturales para usted

Pregunte por Nano water
 *No es cualquier tipo de agua alcalina
 *Procesada con nanotecnología
 *Entra directamente a las células.
 *Ayuda a combatir el dolor de cabeza, las jaquecas, náuseas, la deshidratación, le da más energía y tiene 5 miligramos de CBD.
 *Tiene una alcalinidad de 9.5 por lo que ayuda a que el cáncer no se desarrolle.

“Siempre pensé que alguien más estaba decidiendo por mí”

MARIA LUZ ORTIZ CASTRO

Nueva ciudadana de los Estados Unidos

María se hizo famosa por su inmensa vocación de servicio. Siempre estaba aquí y allá donde había que ayudar. Rápidamente se convirtió en una de las voluntarias más reconocidas en todo el Valle del Sol. Conoció activistas, movimientos y organizaciones, marchó de principio a fin pidiendo respeto y justicia por los más desvalidos y claro, a su manera, hizo sentir su voz para defender a los inmigrantes indocumentados. Se solidarizó con los dramas de los demás pero llevando en su corazón su propio reto: ella también era indocumentada. Y lo fue por 25 años hasta que su persistencia, amor propio y sacrificio dieron los anhelados resultados. El día 13 agosto en la corte de distrito en Phoenix juró como nueva ciudadana de los Estados Unidos. María es un ejemplo a seguir por los migrantes que llegan a este país y compartió con los lectores de Contacto Total, la revista que habla, su motivadora experiencia.



¿Qué fue lo primero que sintió cuando juró como nueva ciudadana de los Estados Unidos?

Lo que sentí como nueva ciudadana fueron emociones encontradas, feliz e infinitamente agradecida con tantas cosas que me ha dado este hermoso país, y melancolía al pensar que lo que he logrado aquí mi país de nacimiento me lo negó.

¿Por qué se hizo ciudadana, qué fue lo que más la motivó?

Lo que más me motivó a hacerme ciudadana fue el voto pues siempre pensé que alguien más estaba decidiendo por mí.

¿En qué cambia su vida como ciudadana?

En realidad no cambia, no he cambiado, pues sigo siendo la misma persona solo que ahora con derecho a elegir quien me represente.

¿Qué es lo que más influye para que la gente no se haga ciudadana?

Creo que lo que influye para no hacerse ciudadano es la apatía y el temor al examen.

Cuéntenos en detalle cómo se preparó para el examen, cómo estudió las 100 preguntas y durante cuánto tiempo se preparó.

Para el examen me preparé desde antes de tener un estatus legal, me gusta mucho aprender cosas de política e historia y el examen consta de eso justamente.



RUMBO AL NORTE

¿Cuándo llegó a los Estados Unidos?
Yo llegué a este país en enero de 1991.

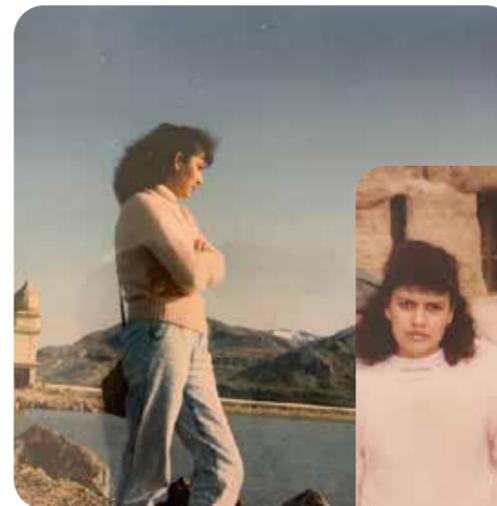
¿Por dónde entró?
Entré por Tijuana.

¿Cuánto tiempo estuvo sin documentos?
Duré 25 años sin documentos

¿Cómo arregló sus papeles?
Hasta que mi hija Génesis cumplió sus 21 años y pudo someter la petición por mí.

¿Tuvo miedo de ser detenida o deportada?

Nunca tuve miedo de ser detenida o deportada. Me gustaba aprender de las posibilidades que tenía de quedarme y tal vez regularizar mi estatus migratorio en caso de ser detenida. Esperar a estar bien, es lo que hice hasta llegar a la ciudadanía.



¿Cuál es la clave para triunfar aquí?

La clave para triunfar es: trabajar duro, la puntualidad y aprender de quien hace bien las cosas y sobre todo no escuchar a quien te dice que tu no podrás.

ES TIEMPO DE ADOPTAR... PERO DE ADOPTAR UNA CARRETERA DE ARIZONA



Por **LOURDES LERMA**
llerma@azdot.gov
Vocera del Departamento de
Transporte de Arizona
(ADOT) y su
División de Vehículos
Motorizados (MVD)

¿Te has dado cuenta de cuánta basura tirada encontramos a un lado de las calles y carreteras de Arizona?

¿Has visto personas juntando basura a un lado de la carretera?

Posiblemente no sabías que el Departamento de Transporte de Arizona (ADOT) además de coordinar la limpieza de los caminos y carreteras del estado con personal y maquinaria especial, también tiene un

departamento que coordina grupos de voluntarios que ayudan a limpiar los caminos y carreteras de Arizona

El próximo 18 de septiembre es el Día Nacional de la Limpieza (de carreteras). En todo el país, grupos de voluntarios se dan a la tarea de juntar la basura que muchos conductores tiran a un lado del camino. Desafortunadamente hay muchas personas que se les olvida poner la basura en su lugar y se les hace "muy cómodo" bajar la ventana del carro y tirar envoltorios de hamburguesas, papas, vasos o latas de soda, diferentes artículos grandes y pequeños, etc. en lugar de esperar a

llegar a un lugar en dónde haya un contenedor para la basura.

El año pasado más de 300 voluntarios participaron limpiando los caminos y carreteras de Arizona y solamente en un sólo día se juntaron 4.3 toneladas de basura; tres toneladas más que lo que se juntó en el 2019.

Este año no será la excepción y seguiremos buscando grupos de personas que tengan el deseo de ayudar en la limpieza de nuestras carreteras.

¿Alguna vez te has preguntado qué significan esos letreros que encontramos a un lado de las carreteras de Arizona que dicen: Adopt a Highway?

Estos letreros nos indican que hay grupos de personas que se reúnen tres o más veces al año para limpiar la basura tirada en ese segmento o tramo de esa carretera. Pueden ser grupos de personas que se reúnen representando algún negocio, organización, iglesia o lugar de culto y personas como tú y como yo que reúnen a un grupo de familiares y amigos para hacer algo bueno por nuestro estado.



¿Cómo puedes participar?

Platica con tus familiares y amigos e infórmale que te gustaría formar un grupo para ayudar a limpiar la orilla de la carretera mínimo tres veces al año.

Pónle un nombre a tu equipo de trabajo, por ejemplo puede ser en memoria de algún ser querido, el apellido de tu familia, el nombre de tu negocio, organización o lugar de culto, etc.

Selecciona el área que les gustaría limpiar, por ejemplo: Avondale, Goodyear, Tolleson, el norte de Phoenix, Prescott, Wickenburg, la autopista 60, Tucson, Green Valley, Flagstaff, etc. Completa la solicitud en azdot.gov/adoptahighway. Dependiendo del distrito al que pertenece esa área, el coordinador te indicará si tu solicitud fue aprobada o si tienes que seleccionar otra área disponible.

Una vez aprobada la solicitud, se te pedirá que veas un video disponible en nuestra página para que conozcas todos los detalles y de esa manera tú y tu grupo se preparen para la fecha en la que desean iniciar, así mismo se les indicará en dónde recibirán las bolsas para poner la basura y los chalecos de seguridad que todo el grupo deberá ponerse. (Para ADOT la seguridad es lo más importante por eso el encargado del grupo deberá ser responsable de que se sigan todas las indicaciones).

¿Tiene algún beneficio el participar en la limpieza de las carreteras de Arizona?

Claro que sí, además de sentirse bien por ver las carreteras de Arizona libres de basura, también se colocará un letrero con el nombre del grupo que adoptó ese segmento de la carretera.

Por ejemplo, te puedes imaginar que Contacto Total reúna un grupo de amigos y familiares valientes y escojan un segmento o segmentos de carreteras de Arizona y luego cuando viajemos por allí podamos leer este letrero: Adopt A Highway by CONTACTO TOTAL.

Esta es una invitación para toda la comunidad de habla hispana, anímate, forma un grupo y adopta un segmento de una carretera.



Letrero especial para los grupos que limpian más de tres veces al año

@LaTienditaCafe | latierenditacafe | latierenditacolombianrestaurant

La Tiendita

Colombian Restaurant

Comida y productos 100% colombianos

480-898-5546

456 W Main St, Suite A - Mesa, AZ 85201

JG Garage Doors, LLC.
VENTAS, SERVICIO Y REPARACIONES.

480-650-5936
602-550-3648

- Puertas y abridores para garajes
- Reemplazo de resortes
- Servicio en todo el Valle desde el año 2000
- Servicio garantizado y confiable
- Mayoría de trabajos terminados en la primera visita

SERVICIO 24/7 SOLO EMERGENCIAS

Aceptamos la mayoría de tarjetas de Crédito

VISA | MasterCard | AMERICAN EXPRESS | DISCOVER



PROFESIONALES DE IMPUESTOS

Le preparamos sus taxes personales y de negocios

W2 -1099 Misc - Trabajo por cuenta propia
Contabilidad - Asesorías contables - Notario
Preparación de payroll y formas 1099 misc para sus
trabajadores y contratistas



**¿Su número ITIN esta vencido?
Renúvelo desde ya para declarar sus impuestos en el
2019**

**¡Abrimos todo el año! Citas disponibles
los sábados**

Estamos autorizados por el IRS para
tramitar o renovar su número ITIN
No tenemos que enviar sus documentos originales

1513 W. Thomas Rd.
Phoenix, AZ 85015
Tel: (602) 423 4883
Email: abcontinental@gmail.com

WE SUPPORT LOCAL BUSINESSES.



At American Family Insurance, we believe local businesses are what make the town so special.
That's why we're focused on protecting the hard work and commitment that keep these businesses running strong, day after day.

Let's talk about the business you've built and how I can help protect it.



John Herrera, Agent
John Herrera Agency, LLC
Bus: (602) 795-4825
1513 W Thomas Rd
Phoenix, AZ 85015
Se Habla Español



SCAN THIS CODE
TO START YOUR
BUSINESS INSURANCE
QUOTE NOW



¡Estamos de aniversario!

Contacto total, la revista que habla, se publicó por primera vez el 7 de septiembre de 2016. Hoy celebramos nuestro quinto año con la satisfacción de que estamos cumpliendo nuestros objetivos y con la convicción de que cada día seguiremos dando lo mejor de nosotros para llegar a nuestros lectores, no solo en Arizona sino en todo el mundo.

**¡GRACIAS!
¡MUCHAS GRACIAS
A TODOS NUESTROS
LECTORES!**

CONTACTO total

"LA REVISTA QUE HABLE"

5 AÑOS

La pandemia por coronavirus golpeó fuerte a muchos medios escritos e impresos, pero a Contacto Total le dio la fuerza para seguir adelante y continuar por el camino digital y aquí seguiremos entregando valiosa información, entretenimiento, talento local, concursos, eventos y servicios y productos en los que puede confiar.

Todos y cada uno de nuestros patrocinadores han sido piezas vitales para nuestra revista. ¡Infinitas gracias por depositar su confianza en nosotros!

A todo nuestro equipo de trabajo gracias por el compromiso, dedicación y profesionalismo que "imprimen" en cada edición.





William Levy, Gaby Espino, Pedro Fernández y Maite Perroni juntos

Telemundo anunció que las cuatro estrellas latinas de la música y la televisión serán los anfitriones oficiales de la ceremonia de los **Premios Billboard de la Música Latina 2021**, que se realizará el jueves 23 de septiembre en el Watsco Center de la Universidad de Miami en Coral Gables, Florida.

El especial musical se transmitirá **en vivo por Telemundo comenzando a las 7pm/6c** con el tradicional especial **“La Alfombra de los Premios Billboard”**, seguido por la premiación a las 8pm/7c. El evento también se emitirá simultáneamente en el canal de cable hispano de entretenimiento Universo y a través de Latinoamérica y el Caribe por **Telemundo Internacional**.

Es la primera vez que estas cuatro figuras de talla internacional se unen en un mismo escenario para presentarle a los televidentes lo mejor de la música latina.

El actor y productor estadounidense nacido en Cuba **William Levy**, saltó a la fama durante los realities transmitidos por Telemundo: “Isla de la tentación” y “Protagonistas de novela”. Actualmente es uno de los protagonistas de la nueva versión de Telemundo de “Café con aroma de mujer” junto a Laura Londoño, y coproducirá y protagonizará en “La Isla”, una producción de suspenso en Easter Island.

La actriz, empresaria e influencer venezolana **Gaby Espino** fue protagonista en las exitosas telenovelas “La suerte de Loli,” y “Santa diabla”, y también participó en la 3era y 4ta temporada de “Señora acero”. Gaby es actualmente una de las embajadoras en el mercado latino y anglo de EE.UU. para Neutrogena, y por nueve años consecutivos ha sido la vocera de Spectrum. En los últimos años se ha convertido en una de las latinas más influyentes, con más de 19 millones de seguidores.

Pedro Fernández, reconocido cantante, actor, productor y compositor mexicano, logró reconocimiento mundial por sus innumerables éxitos musicales y su participación en películas como “Vacaciones de terror” y “La mugrosita”, así como por sus roles en telenovelas como “Cachito de cielo” y “Hasta el fin del mundo”. Próximamente, regresará a la televisión con su rol protagónico en “Malverde: El Santo Patrón” a partir de septiembre en Telemundo. Su trayectoria musical cuenta con más de 35 producciones discográficas con temas como “Yo no fui”, “Amarte a la antigua” y “El aventurero”. Además, compartió su experiencia y talento musical con jóvenes artistas aspirantes como “coach” en dos temporadas de “La voz kids” de Telemundo.

La actriz y cantante mexicana **Maite Perroni** cuenta con más de 30 millones de seguidores. Recorrió el mundo como integrante del grupo musical RBD y ha protagonizado exitosas series en las tres plataformas de streaming más importantes a nivel mundial. La primera temporada de “Oscuro deseo” se estrenó en más de 190 países siendo vista por 35 millones de usuarios, convirtiéndola en la producción de habla no inglesa más exitosa en Netflix. Por otra parte, “El juego de las llaves” de Amazon Prime Video fue galardonada como Serie del Año en los premios GQ 2019 y nominada ese mismo año en la categoría “Outstanding Spanish – Language Scripted Television” en los GLAAD Awards en Estados Unidos. Debido al éxito de “Herederos por accidente” en Claro Video, MGM TV International compró los derechos para transmitirla a nivel mundial.

Los **Premios Billboard de la Música Latina** son los únicos en honrar los álbumes, canciones, e intérpretes más populares en la música latina, según los resultados de ventas reales, streaming, transmisiones radiales y redes sociales que proveen información a las listas semanales de Billboard durante un periodo de un año.

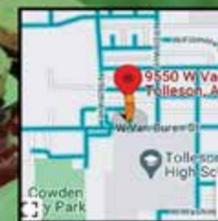
YERBERIA Isabella

¡Excelente surtido de hierbas medicinales y productos naturales!

TODO TIPO DE VELADORAS, INCIENSOS Y LIMPIAS DE ENERGÍA

- Productos para adelgazar
- Pulseras para el mal de ojo
- Pulseras de protección
- Variedad de té
- Productos naturales para aumentar la potencia sexual

Medicina natural para la gripe, los riñones, el hígado, pomadas para la piel y los dolores



602-614-4687

¡Lo esperamos!

9550 W. Van Buren St, Tolleson AZ 85353
Estamos en el shopping de la avenida 95 y Van Buren

¿Está buscando un préstamo
para vivienda?
CUENTE CON NOSOTROS



**CUMPLIMOS
NUESTRAS PROMESAS**

- *MÚLTIPLES OPCIONES CON DIFERENTES BANCOS.
- *PRECIOS MÁS COMPETITIVOS.
- *PRÉSTAMOS SIN COSTOS BANCARIOS AL FRENTE (SIN COSTOS ESCONDIDOS).

JUAN R. FIMBRES / Loan Officer
480-593-6193



1645 E Bethany Home Rd, Phoenix, AZ 85016
www.westernalliancemortgage.com

Juan Raúl Fimbres NMLS 282378, pertenece a la compañía Western Alliance Mortgage AZ BR0949894 – NMLS 1788135

¡ES TIEMPO DE ESTAR ALERTA!

¡Cuando se habla de deportaciones usted debe estar bien asesorado!



Si ha tenido problemas de DUI, violencia doméstica o casos de drogas usted está en la mira de inmigración.

¡EL ABOGADO RAFAEL TIRADO LE VA A AYUDAR!

- * Citas gratis para quienes tienen familiares arrestados
- * Plan de pagos
- * Precios competitivos

También las oficinas legales de Rafael Tirado y Asociados van a pelear eficientemente en sus casos criminales.



24 HORAS AL DÍA /
7 DÍAS A LA SEMANA
**ATENCIÓN
PERSONALIZADA**

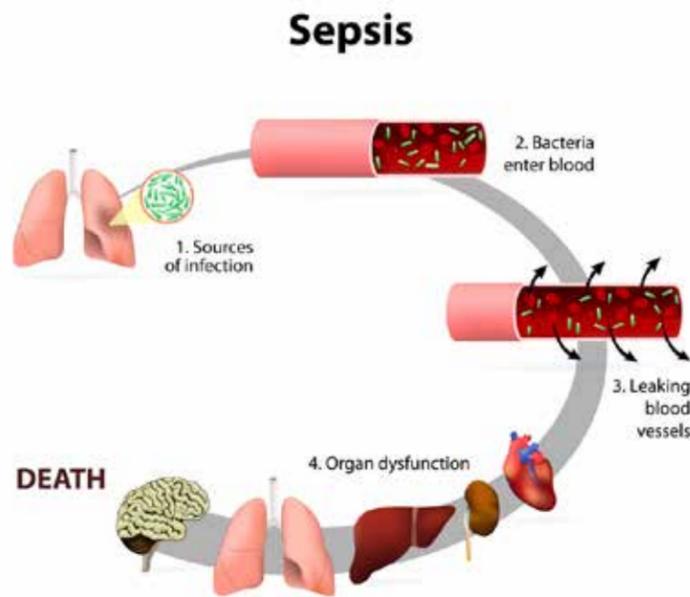
602-266-0292

3101 N. Central Avenue, Suite 800. Phoenix, AZ 85012 | www.tiradolaw.com



¡USTED NO ESTA SOLO, RAFAEL TIRADO LE RESUELVE SUS PROBLEMAS LEGALES!
INMIGRACIÓN | DEFENSA CRIMINAL | ACCIDENTES

¿Sabe qué es Septicemia?



la detiene, esta infección puede causar septicemia. La mayoría de los casos de septicemia son causados por infecciones bacterianas. La septicemia también puede ser el resultado de otras infecciones, incluidas las infecciones virales, como la del COVID-19 o la influenza (gripe).

Algunas personas tienen mayor riesgo de presentar septicemia que otras.

Los pacientes con septicemia podrían tener uno o más de los siguientes signos o síntomas: Frecuencia cardíaca rápida o presión arterial baja, fiebre, escalofríos o sensación de mucho frío, confusión o desorientación, dificultad para respirar, molestias o dolor extremo o piel sudorosa o húmeda.

Se necesita que un profesional de la salud haga una evaluación médica para confirmar la septicemia.

Para saber más visite www.cdc.gov.

Cómo solicitar asistencia para gastos fúnebres por COVID-19

La Agencia Federal para el Manejo de Emergencias (FEMA) está comprometida en brindar alivio a la presión y carga económica que la pandemia de COVID-19 ha causado a tantas familias. En FEMA, la misión es ayudar a las personas antes, durante y después de los desastres.

Conforme a la Ley de Asignaciones Complementarias de Respuesta y Ayuda por Coronavirus de 2021 y la Ley del Plan de Rescate Estadounidense de 2021, FEMA proporciona asistencia económica para los gastos fúnebres relacionados con COVID-19 incurridos después del 20 de enero de 2020.

Para solicitar ayuda comuníquese con la línea gratuita para llenar su solicitud de Asistencia para gastos fúnebres por COVID-19 con la ayuda de representantes

de FEMA. Los servicios están disponibles en varios idiomas. Línea telefónica de asistencia para gastos fúnebres por COVID-19 es 844-684-6333 | TTY: 800-462-7585. El horario de atención es de lunes a viernes de 9 a.m. a 9 p.m. hora del este.

Si usted es elegible para la asistencia de gastos fúnebres, recibirá un cheque por correo postal, o fondos mediante depósito directo, dependiendo de la opción que elija cuando solicite la asistencia.

Obtenga respuestas a preguntas frecuentes sobre el proceso de solicitud y los requisitos en este enlace: www.fema.gov/es/disaster/coronavirus/economic/funeral-assistance/faq



Fotografía: Shutterstock

Al propósito de que septiembre es el mes de concientización de la septicemia, los Centros para el Control y Prevención de enfermedades, CDC, brindan recursos educativos gratuitos para ayudar a prevenirla o ayudar a reconocerla de manera temprana.

La septicemia es la respuesta extrema del cuerpo a una infección. Es una emergencia médica potencialmente mortal. Ocurre cuando ya se tiene una infección, y esta provoca una reacción en cadena por todo el cuerpo. Las infecciones que causan septicemia suelen comenzar en los pulmones, las vías urinarias, la piel o el tubo digestivo. Sin tratamiento oportuno, puede causar rápidamente daño en los tejidos, insuficiencia orgánica y la muerte.

Cualquier persona puede contraer una infección y casi cualquier infección, incluida la del COVID-19, puede causar septicemia. Cada año, al menos 1.7 millones de adultos en los Estados Unidos presentan septicemia. Cada año, casi 270 mil personas mueren como resultado de la septicemia en los Estados Unidos. 1 de cada 3 pacientes que mueren en el hospital tiene septicemia. En casi el 87 % de los casos, la septicemia —o la infección que la causa— comienza fuera del hospital.

¿Qué causa la septicemia?

Las infecciones pueden ponerlo en riesgo de presentar septicemia. Cuando los microbios entran al cuerpo de una persona, pueden causar una infección. Si usted no

No a las tarjetas de vacunación contra el Covid19 falsas

El FBI y otras agencias están advirtiendo sobre el comercio de tarjetas falsas de vacunación. En varias partes del país se han descubierto vendedores y compradores de las tarjetas, quienes ya enfrentan cargos. Fabricar, vender y comprar tarjetas de vacunación falsificadas son delitos graves con graves consecuencias para la seguridad pública.

En Manhattan por ejemplo 15 personas están siendo procesadas por vender tarjetas a través de Instagram por un valor de 200 a 400 dólares. En el aeropuerto de Chicago, la Oficina de Aduanas y Protección Fronteriza (CBP) decomisó tarjetas falsas de vacunación contra la Covid-19 que provenían de China. Agentes aduanales también confiscaron recientemente más de 3.000 tarjetas falsas de vacunación en el puerto de Anchorage, Alaska.

De manera que la falsificación de las tarjetas de vacunación contra el coronavirus se está convirtiendo en un problema mayor en todo el país. No haga parte de ese problema y mejor póngase la vacuna y obtenga la tarjeta como debe ser.

Cualquiera que detecte una tarjeta de vacunación falsa en persona o en línea debe denunciarlo a la Oficina del Inspector General del Departamento de Salud y Servicios Humanos al 1-800-HHS-TIPS o presentar una denuncia en el centro de denuncias de delitos en Internet del FBI.





El salsero mayor **CARLOS RIVAS** Recomienda 5 ejercicios para estar en forma

Toda su vida se ha dedicado a la música. Por casi 40 años el maestro Carlos Rivas, con su salsa, ha puesto a bailar a muchas generaciones. Siempre tiene una presentación, un concierto, un baile o una serenata en puerta. Por esto sabe de lo importante que es cuidar su cuerpo y su salud. Ahora anuncia que quiere apostarle a la salsa romántica y por eso lo primero que ha hecho ha sido visitar el gimnasio. Duras jornadas cuyo resultado ya puede gritar muy fuerte. En apenas unas semanas ha bajado 23 libras por lo que le pedimos que compartiera con los lectores de Contacto Total, la revista que habla, como lo ha logrado. Aquí están sus 5 ejercicios preferidos.



El ejercicio es una medicina poderosa. Una parte importante para un estilo de vida saludable.



El ejercicio libera el estrés y nos mantiene llenos de energía y pensamientos positivos.

¿Por qué hacer ejercicio?
El ejercicio físico regular reduce los riesgos de muchas enfermedades.



¿Cómo influye en nuestras vidas tener una rutina diaria de ejercicios?
Nos ayuda a mejorar nuestra calidad de vida.



En lo personal tengo una rutina diaria de ejercicio y eso me mantiene alegre y además me inspira para poder seguir haciendo lo que más me gusta y lo que mejor sé hacer: ¡Música!



¿LASTIMADO EN UN ACCIDENTE?

Primero llame al Dr. Maloney para que dirija su caso
¡No necesita abogado!



DR. PATRICK MALONEY - DIRECTOR CLINICO



SI HA TENIDO UN ACCIDENTE DE TRABAJO
¡USTED TIENE DERECHOS!

TRATAMIENTO POR:
Lesiones de accidente de tráfico
Lesiones en el lugar de trabajo
lesiones personales

MALONEY
CHIROPRACTIC CLINIC
Competence · Integrity · Solutions

2525 E Thomas - Suite #1
Phoenix, AZ 85016

Estamos para ayudarle!

www.maloneychiropractic.net
(602) 955-2858

TOM
HARDY

WOODY
HARRELSON



VENOM

LET THERE BE CARNAGE

IN PREMIUM FORMATS

EXCLUSIVELY IN MOVIE THEATERS OCTOBER 15



Venom.Movie
#Venom



VALENTINAS PARTY WORLD

**VENTA AL MAYOREO Y MENUDEO
TODO LO QUE NECESITA PARA SUS FIESTAS**

OFERTA ESPECIAL

**DOS PIÑATAS DE
9 PICOS, UN
COMBO DE
DULCES Y EL
PALITO PARA LA
PIÑATA POR
SOLO \$29.99.**



**BANDERAS
ZARAPES
SOMBREROS
MARACAS
REBOSOS
PAPEL PICADO
CAMPANAS DE PAPEL
TRENZAS
MATRACAS**

**OLLAS DE BARRO
JARRITOS JAIBOLEROS
TORTILLEROS
MOLCAJETES
ALCANCÍAS
BOLSAS DE JERSEY
GLOBOS
PIÑATAS**

TRES LOCALIDADES EN EL VALLE DEL SOL

CALLE 24 Y MCDOWELL
2454 E MCDOWELL RD
PHOENIX, AZ 85008
(602) 275-2232
LUNES A SÁBADO
8:00AM A 7:00PM
DOMINGO
1:00PM A 5:00PM

AVENIDA 35 Y VIRGINIA
2540 N 35TH AVE #2
PHOENIX, AZ 85009
(602) 442-9487
LUNES A SÁBADO
7:00AM A 8:00PM
DOMINGO
9:00AM A 5:00PM

AVENIDA 43 Y CACTUS
4322 W CACTUS RD,
GLENDALE, AZ 85304
(602) 595-0880
LUNES A SÁBADO
8:00AM A 8:00PM
DOMINGO
9:00AM A 5:00PM





¡Que no sea un dolor de cabeza!

SEGURO DE VEHÍCULO PARA MENORES

¡Lo que usted debe saber!



Por **JOHN HERRERA**
AGENTE DE AMERICAN FAMILY
INSURANCE
JOHN HERRERA AGENCY LLC

El sueño de todo adolescente es llegar a esa edad que puede obtener su licencia de conducir y empezar a disfrutar de la libertad de movilidad, puede ir a donde quiera, a la hora que quiera y en el carro deseado.

La realidad es que nuestros hijos necesitan de la práctica al volante y esa destreza para reaccionar a situaciones imprevistas solo se adquiere con el tiempo.

Al momento de obtener la licencia permanente de manejar, los jóvenes deben ser incluidos en las pólizas de los vehículos del hogar, de esta manera podrán estar con las coberturas del seguro si en algún momento necesitan utilizar cualquiera de los vehículos de la casa.

Por ley, no solo el vehículo debe tener seguro, también el conductor que tenga licencia y esté dentro del hogar, debe tener la cobertura dentro de la póliza de seguros.

¡Sí, es más costoso! Las estadísticas de accidentes en Estados Unidos demuestran que aproximadamente el 75% de los menores de 25 años estarán envueltos en accidentes vehiculares. Las compañías de seguros lo saben y por tanto el costo del seguro aumenta.



El valor del seguro de un menor de 25 años depende de múltiples factores:

- La edad. No es lo mismo 16 años que 25.
- El tiempo con la licencia de manejo. Después de tres años se considera suficiente experiencia.
- Si es hombre o mujer. En el caso de las mujeres es más económico.
- Si es buen estudiante. Las calificaciones de un estudiante de tiempo completo pueden ayudar.
- Si hace voluntariado. Solo se requieren de 40 horas en los últimos tres meses para calificar.
- Así mismo si están dentro de la póliza del hogar pueden tener el beneficio de los descuentos de múltiples vehículos, casa, o seguro de vida.

El tipo de carro que se les asigna también tiene efecto. No es lo mismo un vehículo deportivo convertible de motor de alto cilindraje que un sedán de menor envergadura.

Como padres debemos estar conscientes de nuestra responsabilidad para con nuestros hijos y debemos dar ejemplo para que su educación frente al volante dé efectos positivos y no hagan parte de ese 75% del que habla el estudio.

Esa tranquilidad de estar protegidos, y que nuestros hijos lo estén cuando tengan que manejar, la da la buena educación de manejo y el buen ejemplo que desde niños nosotros damos cuando ellos nos ven al manejar.

Así que cuidado y atención con esas distracciones como hablar por teléfono, recrear, hacer fotos o vídeos, comer, maquillarnos o simplemente hacer parte de conversaciones que nos puedan quitar los ojos del camino. Si lo hacemos, ellos lo van a tomar como una norma de manejo. No podemos exigir lo que no ofrecemos como ejemplo.

No escatimemos en el seguro de auto. Si nuestros hijos manejan DEBEN estar cubiertos. Es más costoso el daño a propiedad de otros y las consecuencias de estar en accidentes que involucren heridos, la vida de otros o de nuestros propios hijos.

“Language lessons”

Los sábados 14 de agosto y 21 de agosto

La galardonada colaboración entre Natalie Morales y Mark Duplass es una exploración conmovedora sobre la amistad a larga distancia y está en selectos cines a nivel nacional desde el 10 de septiembre.

Cuando el esposo de Adam (Mark Duplass) lo sorprende con clases semanales de español, no está seguro de cómo o dónde podrá incorporar este nuevo elemento a su ya de por sí estructurada vida. Pero cuando se ve sumido en una tragedia, su profesora de español, Cariño (Natalie Morales), se convertirá en el salvavidas que no sabía que necesitaba. Adam desarrolla un inesperado y complicado vínculo emocional con Cariño, pero ¿realmente conoces a alguien solo porque has experimentado un momento traumático con esa persona?

Dirigida por Natalie Morales, escrita por Mark Duplass y Natalie Morales y producida por Mel Eslyn y Duplass Brothers Productions, la cinta ha recibido galardones como el Premio de la Audiencia SXSW por Mejor Narrativa y el Premio de la Audiencia Provincetown por Mejor Película Narrativa.



“Resident evil: Welcome to Raccoon City”

Sony Pictures estrena esta cinta en cines el 24 de noviembre. Dirigida por el fan y cineasta Johannes Roberts, la película dará vida a los populares videojuegos para una nueva generación de fans.

Raccoon City, que alguna vez fue el hogar en auge del gigante farmacéutico Umbrella Corporation, es ahora una ciudad agonizante. El éxodo de la empresa dejó a la ciudad desolada... con un gran mal que se gestaba bajo la superficie. Cuando se desata ese mal, un grupo de sobrevivientes debe trabajar juntos para descubrir la verdad detrás de Umbrella y sobrevivir la noche.



Salma Hayek, Angelina Jolie y Kumail Nanjiani hacen parte del elenco de "Eternals"

Marvel Studios acaba de lanzar un nuevo tráiler de esta película donde veremos a un novedoso y emocionante equipo de superhéroes que llegará a los cines el 5 de noviembre.

El nuevo grupo de héroes va más allá de las estrellas que habían protegido la Tierra desde los albores del hombre. Cuando unas monstruosas criaturas llamadas los Deviants, largamente pensados perdidos en la historia, regresan misteriosamente, los Eternos se ven obligados a reunirse para defender a la humanidad una vez más.

El reparto excepcional incluye a Gemma Chan como Sersi, amante de la humanidad, Richard Madden como el todopoderoso Ikaris, Kumail Nanjiani como Kingo con poder cósmico, Lia McHugh como la eternamente joven Sprite de alma vieja, Brian Tyree Henry como el inventor inteligente Phastos, Lauren Ridloff como el superrápido Makkari, Barry Keoghan como el distante y solitario Druig, Don Lee como el poderoso Gilgamesh, con Kit Harington como Dane Whitman, con Salma Hayek como la sabia y espiritual líder Ajak, y Angelina Jolie como la feroz guerrera Thena.

Siga la película en redes: Facebook: www.facebook.com/marvelstudios, Twitter: www.twitter.com/marvelstudios o Instagram: www.instagram.com/marvelstudios



Mi Tienda Latina

Lunes a Domingo 9:30 a.m. - 9:00 p.m.
 mitiendalatina@gmail.com
 1811 N. 24th St, Ste E
 Phoenix, AZ 85008

PRODUCTOS DE SU PAÍS

- Argentinos • Brasileiros
- Colombianos • Cubanos
- Dominicanos •
- Guatemaltecos • Hondureños
- Peruanos
- Salvadoreños • Uruguayos
- Venezolanos

Acceptamos estampillas de comida

Teléfono **602 286 6422**
 Fax **602 286 0022**

Paquetería a México y envío de encomiendas a Centroamérica

TODO ARIZONA ESTÁ EN

CONTACTO total

Lunes a Viernes
11 a.m. - 1 p.m.
por la Onda 1190 AM
y la 107.5 FM



15 AÑOS
CON LA COMUNIDAD

El programa
preferido por la
Comunidad Hispana



¡INFÓRMESE, ENTRETÉNGASE Y PARTICIPE!

NO MANCHES | **PARE OREJA Y APUNTE** | **A CHAMBEAR** |
RONCO PECHO | **SUELTE LA LENGUA** | **SERVICIOS GRATIS** |

Al aire en cabina

602-759-1910

Escúchenos en vivo

DESDE SU RADIO
1190-AM

A TRAVÉS DE INTERNET

+tunein Rad.io

www.contactototalradio.com

Síguenos



¡Nuestros patrocinadores ratifican sus excelentes resultados!

ANÚNCIESE 602-751-2106

Las familias fuertes no se separan pero si se transforman.

Con Daniel Rodríguez, un abogado con experiencia, pasión y confianza, su caso estará en buenas manos y el mejor interés de su familia será protegido.



DIR

DANIEL A. RODRIGUEZ
— LAW OFFICES —

CON NOSOTROS, ERES FAMILIA

Práctica en Derecho de Familia

Divorcio

Custodia

Manutención de niños

Tutela

Adopciones

Cartas poder

Law Offices of Daniel A. Rodriguez

Tel: 623-404-2544

1601 North 7th Street, Ste. 350
Phoenix, AZ 85006

La comunidad peruana en Arizona: Características y necesidades Contribución de los Grupos Sociales



Por FRANCISCO JAUREGUI

existen en Arizona, como la Hermandad del Señor de los Milagros de Arizona, la Asociación de Peruanos residentes en Arizona (ASPEAZ) y el Club de Damas del Perú en Arizona.

La Hermandad del Señor de los Milagros de Arizona es una organización social, de carácter religioso, formada principalmente por compatriotas peruanos residentes en Arizona, con la finalidad de organizar las actividades de veneración y procesión de la sagrada imagen el "Señor de los Milagros", imagen que representa a Jesús Crucificado y a sus pies la virgen María y San Juan. Los miembros de la hermandad y los devotos del Señor de los Milagros visten el tradicional habito de color morado.

Seguimos en nuestra tarea de conocer más sobre la comunidad peruana residente en el estado de Arizona. Luego de haber compartido la información sobre la población y la contribución de los profesionales, empresarios y artistas, respectivamente, en esta oportunidad trataré sobre la contribución de las organizaciones sociales que actualmente

Fue un 03 de septiembre de 1995 que se gestó la idea de formar la Hermandad a iniciativa de un grupo de peruanos que constituyeron la primera directiva integrada por David Palacios, su primer presidente, Oscar Bustamante, Jorge Soto y Jeni Zelaya, entre otros. Inicialmente, según nos comentó David Palacios, la imagen del Señor de los Milagros estaba representada en un cuadro que fue donado por un sacerdote peruano. Imagen que se le ofrecía una misa para venerarla el último domingo del mes de octubre, en la parroquia "Reina de la Paz", en la ciudad de Mesa.

Posteriormente, con la incorporación de más compatriotas a la hermandad, se confeccionó el anda y el lienzo con la imagen sagrada, así como se adquirieron los ángeles que van en los cuatro ángulos del anda. Y en la última semana de octubre se realiza la misa y veneración. Después de la misa, el anda y la imagen eran llevados en procesión, por los cargadores de la hermandad, acompañados por las "sahumeadoras", el coro y una banda musical, que venía especialmente desde Los Angeles.

Al concluir la procesión, los asistentes se reunían en el salón parroquial para degustar algunos potajes típicos; presenciar las danzas tradicionales a cargo de los grupos artísticos y bailar las interpretaciones musicales peruanas.



El Señor De Los Milagros en procesión llevada por la hermandad y la compañía de los feligreses.

Merece destacar el apoyo de algunos compatriotas, como lo señala la Sra. Sofia Vásquez, miembro activo de la hermandad, como del Dr. Raúl Osorio quien en el 2008 donó el estandarte de la hermandad. Así como la participación de otros connacionales, como de México, Colombia, y Venezuela, entre otros. Igualmente, de la comunidad peruana que participaba en las actividades deportivas, gastronómicas y artísticas, que se realizaban antes del mes de octubre, a fin de recaudar los fondos para cubrir los gastos necesarios.

Desde el 2015, como menciona la Sra. Sofia Vásquez, la hermandad se ha constituido en una organización sin fines de lucro y está a cargo de directores que lo integran Gloria Orrillo, Rosa Lepley, Carlos Mayandia, Antonio Ruiz, Carlos Sáenz y Sofia Vásquez; quienes han continuado con la tradición, que se suspendió el último año por los efectos de la pandemia, esperando reiniciar el presente año con las limitaciones sanitarias que el caso amerita.

Con fines ilustrativos, mencionare que la principal imagen del Señor de los Milagros se encuentra en la Iglesia de Las Nazarenas en la ciudad de Lima, la misma que es venerada y cargada en procesión durante el mes de octubre de cada año; acompañada por miles de feligreses y recibe el homenaje de las principales autoridades políticas y civiles del país. La historia de dicha imagen se remonta hacia 1615, en la localidad de Pachacamillas (Magdalena), donde un esclavo negro llamado Benito,

pinto sobre un muro de un rancho la imagen original de Cristo Crucificado. Cuatro años después, se produjo uno de los terremotos más fuertes, donde cayeron muchos edificios, sin embargo, para sorpresa de las personas el muro permaneció intacto. Después, hubo varios intentos para retocar la imagen y las personas encargadas manifestaron que fuerzas sobrenaturales les impedía. Ante este hecho, las autoridades decidieron construir una capilla en aquel lugar, oficiándose la primera misa en 1671. Diecisiete años después en la ciudad de Lima hubo otro gran terremoto, cayendo muchas edificaciones incluida la capilla, pero para sorpresa de la población el muro con la imagen de Cristo crucificado permaneció intacto. Por este hecho se ordenó la confección de una copia al óleo de la imagen, que por primera vez salió en andas por las calles de Pachacamillas. Debido a los múltiples testimonios de los milagros concedidos, el homenaje y la procesión del Señor de los Milagros se ha extendido al interior del Perú y a todo el mundo, donde la colonia de peruanos lo veneran con mucha fe.



Anda e imagen del Señor De Los Milagros de Arizona disponiéndose a salir en procesión.



Después de la procesión se comparte los bailes y lo mejor de la gastronomía peruana.

NOSOTROS IMPRIMIMOS



- Tarjetas Personales • Banderas Gigantes
- Tarjetas Festivas • Items Promocionales
- Imanes de Refrigerador • Tarjetas Postales
- letras en vinilo • Imanes de Auto
- Rótulos magnéticos

520.604.6181



ENTRA PARA TU CALENDARIO GRATIS

ARIZONAPRINTSHOP.COM 1533 N ALMA SCHOOL RD MESA AZ 85201

GRAN OFERTA

Por la compra de una faja lleva una cinturilla a solo \$20

El precio regular de la cinturilla es de \$60



BODY SHAPEWEAR

LATIN FASHION LLC
FAJAS Y JEANS DE COLOMBIA



MOLDEA, REALZA TU FIGURA Y REDUCE TALLAS

480-665-8180

62 N. STAPLEY DR.
MESA, AZ 85203

JIMENA TELLEZ
JIMETELLEZ10@GMAIL.COM



“Mi familia vota” estrena directora estatal

Tras una larga y exhaustiva búsqueda, Mi Familia Vota (MFV) anunció que Carolina Rodríguez-Greer es su nueva directora estatal de Arizona.

A lo largo de toda su vida, Carolina Rodríguez-Greer ha sido defensora del acceso a la educación, de la equidad y la participación cívica. Oriunda de Sinaloa, México, Carolina emigró a los Estados Unidos a los 8 años junto con su mamá y sus dos hermanos pequeños para tener una vida y un futuro mejor.

Carolina cree que el conocimiento es poder, la apasiona la educación cívica y asegurarse que tantos arizonenses como sea posible tengan el conocimiento y se sientan empoderados para participar en nuestra democracia. Vive en Phoenix, Arizona con su esposo Alexis.



Valentina Restrepo-Montoya acepta tomar el timón de ALWAYS



Arizona Legal Women and Youth Services (ALWAYS, por sus siglas en inglés), anunció el nombramiento de Valentina Restrepo-Montoya como la nueva directora ejecutiva de la organización. Valentina tomó las riendas de ALWAYS de manos de su fundadora y anterior CEO, January Contreras.

ALWAYS es un centro jurídico comunitario sin fines de lucro que proporciona servicios legales para ayudar a niños vulnerables y a jóvenes, así como a sobrevivientes de la trata de personas a eliminar obstáculos legales para obtener seguridad, estabilidad y oportunidades.

Valentina Restrepo-Montoya es oriunda de Boston e hija de padres colombianos quienes emigraron a los Estados Unidos en busca de un futuro mejor. Durante los últimos diez años, la pasión de Valentina la ha llevado al sector del servicio público para representar y elevar a su comunidad.

¡Hay trabajo, hay trabajo!

Chart your
own path

amazon
career day

September 15, 2021 - North America
September 16, 2021 - Europe and Asia

El programa principal del Career Day incluirá una conversación con el CEO de Amazon, Andy Jassy, quien compartirá su propia experiencia profesional y consejos para quienes buscan empleo, y reunirá a diferentes expertos, incluidos los autores de best-sellers del New York Times, David Epstein y Carla Harris, quienes brindarán consejos sobre cómo las personas que buscan empleo pueden comenzar, construir o hacer una transición en sus carreras. Todos los participantes pueden registrarse gratis ingresando a <https://www.amazoncareerday.com/regions>.

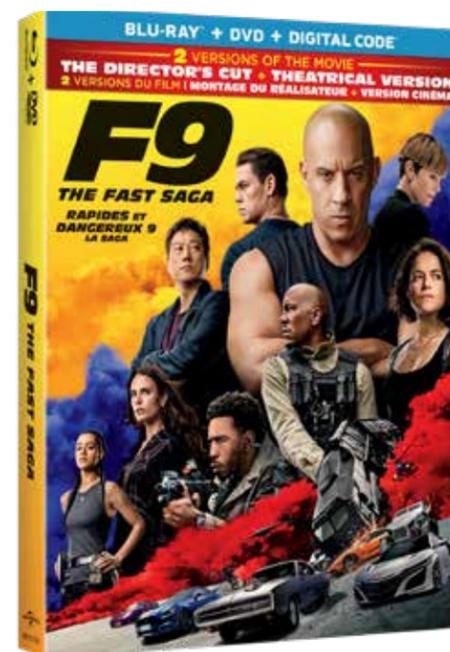
Lo bueno de trabajar en Amazon

Todos los empleados de tiempo completo de Amazon reciben los mismos beneficios básicos, independientemente de su función, nivel o puesto, desde los ejecutivos hasta los empleados de primera línea. Esto incluye seguro de salud desde el primer día de trabajo, plan 401 (k) con un incentivo de la empresa, hasta 20 semanas de ausencia con goce de salario para los padres biológicos y más. Además, los empleados elegibles tienen acceso a oportunidades de formación subsidiadas por la empresa.

Se trata de “Career Day 2021” de Amazon, el evento de reclutamiento más grande en los EE.UU.

Amazon estará contratando personal para ocupar más de 40.000 puestos corporativos y tecnológicos en más de 220 ubicaciones en los EE.UU durante Career Day que tendrá lugar el 15 de septiembre. El evento está diseñado para apoyar a todos los solicitantes de empleo, ya sea que estén buscando un nuevo trabajo o esperando hacer una transición a una carrera completamente diferente, en Amazon o en otra empresa.

La versión extendida e inédita de F9 llega a casa



La familia Fast regresa con esta última entrega cargada de adrenalina con la versión inédita del director de F9. Este exitazo cinematográfico ha generado más de 600 millones de dólares a nivel global, y desde ya los fans pueden tener este fenómeno de taquilla mundial en Digital. Y a partir del 21 de septiembre estará disponible en 4K Ultra

HD, Blu-ray™ y DVD. Tres en uno: La versión para cine, la versión del director y más de una hora de contenido adicional exclusivo, incluyendo escenas entre bastidores con tomas rodadas por dobles que desafían la gravedad y carreras de coches, tomas falsas e incluso más justicia para Han.

Dom Toretto (Vin Diesel) pensó que había dejado su vida como delincuente atrás, pero ni siquiera él puede escapar a su pasado. Cuando su hermano abandonado, Jakob (John Cena, Bumblebee), resurge inesperadamente como un asesino de élite, el equipo vuelve a reunirse para ayudar a Dom a encarar los pecados de su propio pasado y frenar una devastadora trama mundial.

Si ya la vio en cine, definitivamente querrá volver a verla en casa.

¿DESEA REEMPLAZAR SU TECHO, TIENE QUE REHACERLO O HAY QUE CAMBIAR UNA SECCIÓN?



Somos los expertos en **TECHOS**

Instalación y toda clase de reparaciones

480-828-3040
ESTIMADOS GRATIS

Tenemos licencia y los seguros que pide el estado
ROC # 314230

Mejoramos cualquier presupuesto

Directo de la Ciudad de México hasta Mesa, AZ.

LA MERCED
MEXICAN KITCHEN

855 W. University Rd. Ste. 17-18
Mesa - AZ 85201

ENTREGA A DOMICILIO GRATIS
SERVICIO DE BANQUETES

Find us on Facebook / Instagram: La Merced Arizona

LUNES A JUEVES

9:00 a.m. - 11:00 p.m.

VIERNES Y SÁBADO

9:00 a.m. - 12:00 a.m.

DOMINGO

9:00 a.m. - 10:00 p.m.

Teléfono
480 615 5820
Fax 480 615 5829



Tapicería Landin

2228 N.16 st. Phoenix, AZ 85006.

(Calle 16 y Oak)



Tapicería Landin le deja su carro como nuevo, le repara las tapas de los carros convertibles, los asientos de los barcos y motocicletas, los muebles de su casa y hasta los de su negocio.

602-505-6819 español

602-340-0401 english

CARMEN ALICIA

MAKE UP ARTIST
FOR ANY OCCASION

623.792.0378

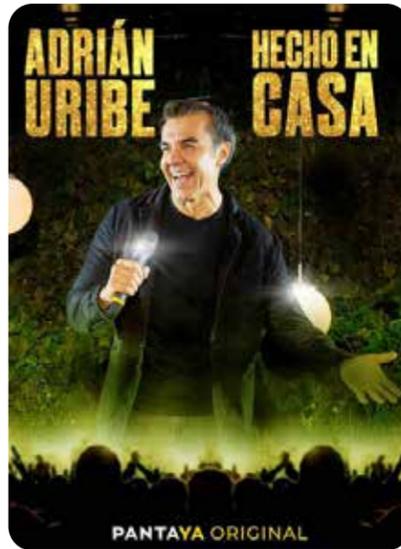


CAARMENALICIAA

PANTAYA

“Hecho en casa”

Un monólogo nutrido de experiencias personales. En época de pandemia, el exitoso comediante mexicano Adrián Uribe presenta por primera vez un Stand Up hecho totalmente desde su casa. Con rutinas muy divertidas hablando de su experiencia de ser padre por segunda vez, la pandemia y anécdotas personales, Adrián nos hará pasar un rato muy divertido donde las risas interminables están garantizadas.



Véalo a través de la plataforma de streaming Pantaya. Y está disponible.

NETFLIX “Maya and the three”



Muy pronto se estrena en Netflix esta producción animada cargada de gran talento hispano donde una princesa guerrera de inspiración mesoamericana se embarca en una búsqueda para cumplir una antigua profecía y salvar a la humanidad de los vengativos dioses del inframundo.

Ambientada en un mundo de fantasía ficticio, Maya and the three es una aventura llena de corazón y humor, inspirada en una rica y vibrante mezcla de mitología Azteca, Maya e Inca, y la cultura caribeña moderna. Protagonizada por Zoe Saldaña como Princesa Maya, Gabriel Iglesias como Picchu, Allen Maldonado como Rico, Stephanie Beatriz como Chimi, Diego Luna como Zatz, Gael García Bernal como The Jaguar Triplets, Alfred Molina como el Dios de la Guerra, Kate del Castillo como la Diosa de Muerte, Danny Trejo como el Dios de los Terremotos, Cheech Marin como los Dioses del Viento y la Tormenta, Rosie Perez como la Diosa de los Gators, Jorge R. Gutiérrez como Rey Teca, Sandra Equihua como la Reina Teca, Isabela Merced como la Reina Viuda y muchos otros personajes.

Para conocer más de esta serie animada ingrese a: www.netflix.com/mayaandthethree.

Streaming

ESCUCHAR

NETFLIX

Netflix lo invita al primer evento mundial para fanáticos



Este 25 de septiembre no será una fecha cualquiera porque todos están invitados a TUDUM. Es el primer ritmo que se escucha cuando vemos un programa o una película en Netflix. Y es la inspiración detrás de "TUDUM: Un evento global para fans de Netflix".

El 25 de septiembre, grandes estrellas y creadores de todo el mundo, que representan más de 70 series, películas y especiales de Netflix, se unirán al escenario virtual para este emocionante día lleno de exclusivas. El objetivo es simple: entretener y honrar a los fanáticos de Netflix de todo el mundo.

Más de 70 películas y series se presentarán a lo largo del evento TUDUM de tres horas, incluidas algunas de las

temporadas de regreso más populares como Stranger Things, Bridgerton, The Witcher, La Casa De Papel (Money Heist) y Cobra Kai, así como películas de gran éxito como Aviso rojo, No mirar hacia arriba, Extracción, Cuanto más duro caen, La vieja guardia y más.

Los fanáticos serán los primeros en escuchar las últimas noticias y ver los nuevos avances y clips exclusivos durante los paneles interactivos y las conversaciones con los creadores y estrellas de Netflix, que incluyen:

A Través De Mi Ventana, Big Mouth, Bridgerton, The Chestnut Man, Cobra Kai, Oscuro Deseo, Don't Look Up, Emily in Paris, Floor is Lava, La Casa De Papel, The Old Guard, Ozark, Maldivas, Ritmo Salvaje, Red Notice, The Sandman, Sex Education, The Witcher, The Witcher: Blood Origin y muchísimos más.

Cómo verlo

El evento de transmisión en vivo virtual comienza a las 9am PST / 12 p EST. El evento se transmitirá a través de los canales de YouTube de Netflix en todo el mundo, además de Twitter y Twitch.

Visite TUDUM.com para conocer las últimas noticias e información

“The croods and the Bettermans”



¡Los Croods están de vuelta! "The croods: family tree", estará disponible a partir del 23 de septiembre en la plataforma Peacock. Todos los 6 episodios se lanzarán al mismo tiempo.

La serie animada está inspirada en la exitosa película de animación de DreamWorks The Croods: A New Age.

The Croods: Family Tree continúa la historia en constante evolución de los Croods y los Bettermans mientras aprenden a vivir juntos en la granja más idílica de la prehistoria. El viaje de rivales de combate a amigos inverosímiles está plagado de desventuras divertidas mientras las dos familias superan lentamente sus diferencias para convertir una casa en el árbol dividida en una casa en el árbol unida.

Kelly Marie-Tran regresa como la voz de "Dawn" junto a la nueva incorporación Amy Landecker como "Ugga". Mark Banker (Go, Dog. Go!) Y Todd Grimes (The Epic Tales of Captain Underpants) son los productores ejecutivos.





¡Donde se comen los mejores mariscos de todo el Valle del sol!



PESCADO EMPAPELADO



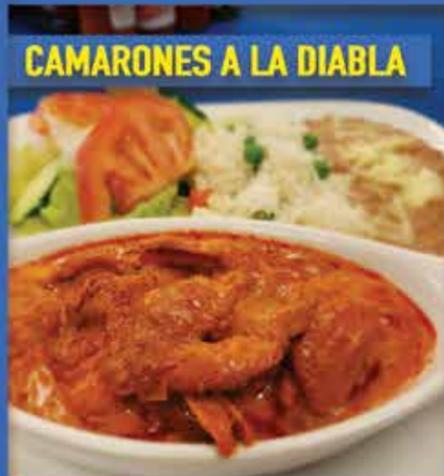
MOLCAJETE DE MARISCOS

Los más ricos, los más deliciosos.

Siempre frescos directo al paladar.



HUACHINANGO



CAMARONES A LA DIABLA

ABRIMOS TODOS LOS DÍAS
9201 S. Avenida del Yaqui
Guadalupe, AZ 85283

480-839-2991
www.sandiegobayseafood.com



¡Escúchanos, Tenemos algo para ti!

Las noticias más recientes y las entrevistas más importantes

Orientación en temas que afectan tu bolsillo

Mejora tu salud como la de tu familia

Ayuda Comunitaria y de Inmigración

Programas de ayuda al alma

Temas Políticos

El mejor show deportivo de todo el estado

Premios y concursos todas las semanas



¡Pasa la voz!

www.onda1190am.com

EN CABINA 602-759-1910

ABOGADO DE DEFENSA CRIMINAL.
Casos de DUI, drogas, robo de identidad, violencia doméstica, asalto, robo, entre otros. **602-266-0292**

¡NO SE DEJE ATRAPAR POR UNA PESADILLA!

Llame a MDK Law Group
Abogados de accidentes de Phoenix
Le ayudamos a recibir la compensación a la que tiene derecho según la ley.
(623) 225-5635

DIVORCIO, MANUTENCIÓN, CUSTODIA, TUTELA, ADOPCIONES, CARTAS PODER
Consulte al abogado Daniel Rodríguez y su caso estará en buenas manos. Especializado en la práctica en derecho de familia.. **623-404-2544**

ELECTRODOMÉSTICOS. REPARACIÓN Y VENTA. Usados con garantía y excelentes precios. Estufas, lavadoras, secadoras y refrigeradoras. **623-414-6940.** Estamos en Peoria por la Avenida 91 y la Grand.

Servicios de impresión y productos de promoción.
Tarjetas de negocio, flyers, brochures, postcards, productos promocionales, catálogos, calendarios, banners, magnetos, imanes para autos y mucho más.
Pregunte por Joe **602-437-0207**

COMPRE / VENDA
INTERCAMBIE / REGALE

LOS CLASIFICADOS QUE ISI SE VEN!
PARA ANUNCIARSE AQUI
LLAME AL 602-751-2106

PROTEJA SU EMPRESA

Cobertura para mantenimiento de jardines, césped y áreas verdes

John Herrera Agency LLC
602-795-4825
Su agente de seguros le explicará en detalle acerca de las coberturas disponibles para el trabajo y los equipos de cuidado de céspedes.



¿YA SE VENCÍ SU ITIN?

Si su ITIN tiene alguno de estos números en medio:

83 84 85 86 87



Necesita renovarlo desde ya para declarar sus impuestos en el 2020

¡EN ABC TAXES LE AYUDAMOS!
602-423-4883

COMPRE / VENDA
INTERCAMBIE / REGALE

DULCERÍA IMPORTACIONES VALENTINAS.

Tres localidades. Mayoreo y menudeo. Dulces, piñatas, abarrotes, centros de mesa, productos oaxaqueños y todo para sus fiestas. **602-442-9487**

20 palabras por 10 dolares. ¡Anunciate!

Comida Típica Colombiana
Cater Food Trailer

E-mail: wowquerico@hotmail.com
wowquericocol
wowquericocol



Gloria Gallego
(623) 703-7469

¡El primer trailer de comida típica colombiana en Arizona!
Con los platillos más deliciosos: Arepas, empanadas, bandeja paisa, arroz con pollo y mucho más...

TEL 623-271-7405 - FAX 623-271-9083

COLOMBIA

Express...

SERVICIO DE NOTARIO
RECARGAS
ARTESANÍA COLOMBIANA
TARJETAS DE NEGOCIOS
COMIDA COLOMBIANA
EMPAQUETADA Y CONGELADA

PREGUNTE POR LAS BOCINAS, VIDEOJUEGOS Y ACCESORIOS PARA CELULARES.



SERVICIO DE PAQUETERÍA
A COLOMBIA, GUATEMALA
Y OTROS PAÍSES.

12313 NW GRAND AVE SUITE D EL MIRAGE AZ 85335



QUESO MENONITA
de Casas Grandes,
Chihuahua.

Lydia
602-810-6241

LOS CLASIFICADOS QUE ISI SE VEN!
PARA ANUNCIARSE AQUI
LLAME AL 602-751-2106

CAMAS A PRECIOS DE FABRICA EN TODOS LOS TAMAÑOS

Incluyen: base (box spring), colchón (mattress) y marco (bed frame)

602-475-4515



Los precios bajos se mantienen hasta agotar existencias.

Angel Maria Photography
Foto - Video - DJ Service

Bodas
XV Anos
Bautizos
Aniversarios

602-363-4355

Venta de gallinas

Gallinas ponedoras y para lo que el cliente las quiera. Para caldo o mole. \$15 cada una. Solo vivas. 4641 W. Waltann Ln. Glendale AZ 85306.

Para más información llame al **602-460-3276.**



**20 palabras por
10 dolares.
!Anunciate!**

**SOLICITO COSTURERA PARA
ALTERACIONES Y REPARACIONES
DE VESTIDOS.**

Tiempo completo. buena paga.
Scottsdale Rd. and Scdowell.
Llamar a Sylvia al
602-510-8051.

MECÁNICA Y ELECTRICIDAD AUTOMOTRÍZ



SERVICIO A DOMICILIO
DR. MECÁNICO 602-435-4578

Motores, cabezas, bandas de tiempo,
emisiones, tune ups, bombas de agua
y gasolina. Alternadores, arranques,
tableros, elevadores eléctricos,
columnas quebradas, luces, frenos,
clutch, encendidos, mantenimiento
preventivo y correctivo.

**PROFESIONAL
TÉCNICO CERTIFICADO
40 AÑOS DE EXPERIENCIA**

Tapicería Landín. Tapicería para
carros, motos, barcos y muebles
de su casa o negocio. Pregunte
por los especiales para clientes
de la revista Contacto Total. Pre-
supuesto gratis (602) 505-6819.

**SOBADORA
ATENDIENDOLE**

* Empachos * Matriz * Mollera
* Estrés * Anginas * Torceduras
* Dolor de cuello * Cintura
* Nervio Ciático * Tendones
Llamar al **602 621 9419**

HS HARLEY STUDIO
- QUINCEAÑERAS
- BODAS
- BAUTIZOS
- ANIVERSARIOS
- GRADUACIONES
623.216.0681
FOTOGRAFIA Y VIDEO

LAWN SERVICE
MANTENIMIENTO DE CÉSPED
Irrigación - limpieza de escombros
poda de árboles y arbustos
Irrigation - yard cleaning - tree and bushes trimming service
Estimados GRATIS
Hilario 480-233-1113

¿Necesita un plomero en su casa o
negocio? Somos expertos en agua,
gas, drenaje, calentador de agua.
Servicio de emergencia las 24 horas.
480-389-7581

**Servicio de Herrería / Welding
Services and door repair.**

Servicio de herrería y reparación de
puertas. Todo tipo de trabajos de
soldadura. Hacemos puertas y rejas.
Presupuesto sin compromiso.
602-814-2084

Puertas de garaje. Mantenimiento, ser-
vicio, reparación y puertas nuevas para
todos los presupuestos. **480-650-5936.**

Computadoras Reparación y venta
de computadoras, laptops y de
escritorio. Limpieza de virus, lentas,
formateo, cualquier problema. A
domicilio o en el taller. No cobro por
chechar. Sr. Manuel **602-299-6135.**

Restaurante mexicano de Mesa bus-
ca meseras con experiencia. Preferi-
blemente bilingües. **(480) 615-5820.**

SE BUSCA COCINERO PARA TRABAJAR EN LA TARDE. Experiencia
trabajando la línea durante el servicio. Indian School y Scottsdale Rd.
Ambiente familiar. Mande mensaje al **480-452-6072**

**Puertas para perros y gatos
LLAME A BERNIE**

Instala puertas en todo tipo de
paredes, puertas y hasta bloque.

(480) 332-3204
Muy recomendado en Yelp
-5 estrellas



Somos los expertos en **TECHOS**
Instalación y toda clase de
reparaciones

480-828-3040

Estimados gratis

ROC # 314230 Con licencia,
autorizado y asegurado.

Express Glass & Mirrors LLC.
Reemplazo de vidrios. Servicio
Comercial y residencial. Puertas
de ducha personalizadas, espejos,
cubiertas para mesa, ventanas, puertas,
mosquiteros y mucho más.
Estimados gratis. **602-689-7952**

**Se solicita empleado/a para una tienda
de celulares en el área de Avondale.**
No necesita tener experiencia pero tiene
que ser bilingüe. Favor de comunicarse
al **602-380-9456**

Miguel's Lawn Care
ESTIMADOS GRATIS
Maintenance garden - Cleanup trees
and palm trees - Removed pavers -
Artificial grass installations
Service guaranteed
480-335-0711

- Limpieza general
- Sistema de riego
- Poda de árboles
- Mantenimiento de jardines
- Instalamos "paver" y pasto artificial
- Removemos concreto, árboles, palmas y basura
- Trabajamos los 7 días de la semana.

**LOS CLASIFICADOS
QUE ISI SE VEN!**
PARA ANUNCIARSE AQUI
LLAME AL **602-751-2106**

**20 palabras por
10 dolares.
!Anunciate!**

PACMAN Plumbing LLC
• Gobbling up clogs since 2017 •
PACMANPLUMBING.COM
f t i g+
Residential & Commercial
480-389-7581
24 HOURS EMERGENCY
DRAIN WATER GAS

PROTEJA SU EMPRESA

Cobertura para servicios de mantenimiento y limpieza
American Family cuenta con un paquete
de protección diseñado de acuerdo con las
necesidades de las empresas de limpieza.

Su agente de seguros le explicará en detalle
acerca de las coberturas disponibles para su tipo
de negocio.

John Herrera Agency LLC

602-795-4825



**LOS CLASIFICADOS
QUE ISI SE VEN!**
PARA ANUNCIARSE AQUI
LLAME AL **602-751-2106**



Palafox carpet cleaning
¡Ya es hora de limpiar su alfombra!

Servicio profesional de limpieza de
alfombras, limpieza de sillones, detallado
de interiores de autos.

Presupuestos gratis.

480-580-1406

Bright Glass LLC.

Reparación de ventanas. Venta
e instalación de: *Vidrios para
ventanas *Puertas de baños
*Protectores solares *Puertas
corredizas *Cubierta para mesas
*Vitrinas.

6 0 2 - 6 9 7 - 3 4 1 7 .
-Servicio comercial y residencial.-

MEDICARE

UN SEGURO PARA:



Personas de
65
años o +



Personas de cualquier edad que padezcan de Enfermedad Renal Terminal (ESRD en inglés), (insuficiencia renal permanente que requiere tratamiento de diálisis o trasplante de riñón)



Personas menores de 65 años con ciertas incapacidades



Llame al Programa Estatal de Asistencia con Seguro Médico (SHIP en inglés)

1800.432.4040



Este proyecto ha sido apoyado en parte por la subvención número 1801AZMIAA y 1801AZMISH de la Administration for Community Living del Departamento de Salud y Servicios Humanos de los EE. UU., Washington, D.C. 20201.

MDK

Law Group



ACCIDENTADO?

SEA COMPENSADO

Hablamos Español

Abogados de Accidentes

623-225-5635

MDK

Law Group



ACCIDENTADO?

SEA COMPENSADO

Hablamos Español

Abogados de Accidentes

623-225-5635

¿Está buscando un préstamo para renovar su vivienda?

Cuente con nosotros



PREGUNTE POR EL PROGRAMA DE RENOVACIÓN "HOMESTYLE"

- Es un programa de financiamiento hipotecario.
- Le permite comprar y renovar su propiedad o refinanciar su préstamo actual.
- Incluye fondos para reparar o renovar su hogar.
- HomeStyle es un programa exclusivo de Fannie Mae, por lo tanto, se basa en las reglas de un préstamo convencional.

**CUMPLIMOS
NUESTRAS PROMESAS**

JUAN R. FIMBRES / Loan Officer
480-593-6193
1645 E Bethany Home Rd,
Phoenix, AZ 85016
www.westernalliancemortgage.com



AZ DENTAL

Dentista familiar y cosmético



**Limpieza - Rellenos - Coronas
Puentes - Dentaduras - Implantes**



¡Los Esperamos!

• PRESENTE LA REVISTA
CON ESTE ANUNCIO PARA
OBTENER LOS ESPECIALES

30%

**de descuento en
cualquier tratamiento
para pacientes
sin aseguranza**

Aceptamos la mayoría de aseguranzas

Planes de pago

United Health Care Community Plan



Phoenix

Mesa/Gilbert

West Phoenix

**515 N 35th Ave. Ste 122
Phoenix, AZ 85009
(602) 455-0505**

**1851 E. Baseline Rd
Gilbert, AZ 85233
480-497-1197**

**9014 W Thomas Rd. Ste 103
Phoenix, AZ 85037
(623) 872-9117**



OHANA KIDS
— & FAMILY KARE —
YOUR HEALTH MATTERS TO US

ÁNGELA LÓPEZ, MD.

LA DOCTORA DE TODA
A FAMILIA

**-MEDICINA FAMILIAR Y PEDIATRÍA-
¡SU SALUD NOS IMPORTA!**



**MÁS DE 15 AÑOS SIRVIENDO A
LA COMUNIDAD HISPANA**

Estamos autorizados por el Servicio de Ciudadanía e Inmigración de los Estados Unidos para hacer todos los exámenes y pruebas que usted necesita para arreglar su situación migratoria

Tres localidades en el Valle del Sol

**Baseline y Val vista
3130 E Baseline Rd
Suite # 103 Mesa, AZ**

**Calle 32 y Greenway
3305 East Greenway Road
Suite # 6 Phoenix, AZ**

**Avenida 35 y Bethany home
6211 N 35th Avenue , Suite
#3 Phoenix, AZ**

¡Haga su cita! (480) 539-7618